

## ΚΕΝΤΡΟΝ ΕΡΕΥΝΗΣ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΛΑΟΓΡΑΦΙΑΣ

### Συνοπτική ἔκθεση τῶν πεπραγμένων τοῦ ἔτους 1987

---

Τὸ πραγματοποιηθὲν στὸ Κέντρο Λαογραφίας τῆς Ἀκαδημίας Ἀθηνῶν ἔργο κατὰ τὸ ἔτος 1987 ἔχει ὡς ἔξῆς:

#### **A. Ἀρχειακὸ καὶ εὐρύτερο ἐπιστημονικὸ ἔργο.**

- 1) Ἔγινε χωρισμὸς χειρογράφων γιὰ ἀποδελτίωση πουκίλης λαογραφικῆς ὅλης.
- 2) Ἀποδελτιώθηκε ὑλικὸ ἀπὸ χειρόγραφα σὲ 2.229 δελτία.
- 3) Ἔγινε ἀντιβολὴ 919 δελτίων.
- 4) Συνεχίζεται ἡ ἀποδελτίωση τοῦ φωτογραφικοῦ ὑλικοῦ τῶν χ/φων εἰς διπλοῦν μὲ τὸ σύστημα τῆς φωτοτυπίας.
- 5) Τραγούδια: Συνεχίστηκε ἡ προετοιμασία τῆς ἔκδόσεως τραγουδιῶν μὲ τὴν ἐπεξεργασία διαφόρων φακέλων ('Επύλλια, Γαμήλια κλπ.). Ἐπίσης γίνεται α. συμπληρωματικὴ συστηματικὴ ἐργασία ἀποδελτιώσεως ἐντύπων, β. Ἡ συμπλήρωση τῶν ἀρχείων (καταλόγων-καρτελλῶν) τῶν μοτίβων, τῶν ἀρχῶν, τῶν κατηγοριῶν τῶν τραγουδιῶν κ.λπ., γ. Ἡ ἀποδελτίωση τῶν πληροφοριῶν καθ' ὅλη σὲ εἰδικὲς καρτέλλες.
- 6) Ἀρχισε ἡ ἀξιολόγηση τῶν χειρογράφων τοῦ Κέντρου καὶ ἡ καθ' ὅλην καρτελοποίηση. Ἐπιλεγεῖσα γεωγραφικὴ χώρα εἶναι ἡ Κρήτη.
- 7) Βιβλιογραφία: Συντάσσεται ἡ λαογραφικὴ βιβλιογραφία τῶν ἔτων 1977-1985.
- 8) Ἀποστολὴ 'Ἐρωτηματολογίου: Ἐστάλη τὸ εἰδικὸ ἐρωτηματολόγιο γιὰ ἔπιπλα καὶ σκεύη: «B. Ἐρωτηματολόγιο γιὰ ἔπιπλα καὶ σκεύη, κούνιες, κρεβάτια κ.λπ., Ἀθήνα, 1984» στὰ σχολεῖα πρωτοβαθμίου καὶ δευτεροβαθμίου Ἐκπαιδεύσεως τῶν νομῶν τῆς Θεσσαλίας καὶ Μακεδονίας.

#### **B. Εἰσαγωγὴ λαογραφικῆς ὅλης.**

Τὸ Κέντρο πλουτίστηκε μέ:

- 1) 36 λαογραφικὲς συλλογὲς (χειρόγραφες ἢ δακτυλογραφημένες) συνολικῆς ἔκτάσεως 1.230 σελίδων,

- 2) 57 ήχογραφήσεις κυρίως δημοτικῶν τραγουδιῶν καὶ χορῶν,  
 3) 148 δίσκους εἰς διπλοῦν, δημοτικῆς καὶ ἴδιως λαϊκῆς μουσικῆς κλπ., ποὺ  
 κατατέθηκαν στὸ Κέντρο ἀπὸ παραγωγούς μέσω τῶν Ἑλληνικῶν Φωνογραφικῶν  
 Ἐταιρειῶν Columbia καὶ Polygram.

### **Γ. Μουσικὸ τμῆμα (δισκοθήκη-ταινιοθήκη).**

#### **I. Ἐπεξεργασία μουσικοῦ ὄλικοῦ:**

- 1) Καταγράφτηκαν στὸ πεντάγραμμο 17 μελωδίες δημοτικῶν τραγουδιῶν καὶ  
 ἔγινε ἡ μουσικολογική τους ἐπεξεργασία.  
 2) Καταγράφτηκαν στὸ οἰκεῖο βιβλίο καταγραφῆς μουσικῆς ὅλης τὸ περιεχό-  
 μενο τῶν 4 ταινιῶν ἀπὸ τὴν ἀποστολὴν τῆς Ἑλένης Ψυχογιοῦ-Ιωαννίδη στὸ νομὸ<sup>1</sup>  
 Ἀρκαδίας τὸ 1981, ἀριθμ. χ/φου 4182, σύνολο ἡχογραφήσεων 57.  
 3) Κατατάχθηκαν 34 τραγούδια σύμφωνα μὲ τὸν κατάλογο τῶν δημοτικῶν  
 τραγουδιῶν τοῦ Κέντρου.  
 4) Συνεχίστηκε τὸ σύστημα εύρετηριάσεως τοῦ ἡχογραφημένου μουσικοῦ ὄλι-  
 κοῦ τῶν πιὸ πάνω ἀποστολῶν μὲ τὴν κατάρτιση ἡ ἐνημέρωση 117 καρτελλῶν καὶ  
 μὲ ταυτόχρονη χαρτογράφηση τῆς ἐρευνηθείσης περιοχῆς καὶ τῶν μουσικῶν φαινομέ-  
 νων.  
 5) Συνεχίστηκε ἡ μουσικὴ ἔκλογὴ ἀπὸ τὴν ἡπειρωτικὴ χώρα ὡς πρὸς τὰ γαμή-  
 λια τραγούδια.  
 6) Καταγράφτηκαν στὸ εἰδικὸ βιβλίο καταγραφῆς δίσκων 72 δίσκοι εἰς δι-  
 πλοῦν.  
 7) Συνεχίστηκε ἡ εύρετηρίαση καὶ καρτελλοποίηση τῶν στοιχείων τῶν δίσκων  
 μὲ ἴδιαίτερη μέριμνα γιὰ τοὺς δίσκους τῆς δημοτικῆς μουσικῆς. Καταρτίστηκαν 539  
 καρτέλλες καὶ κατατάχθηκαν κατ' ἀλφαβητικὴ σειρὰ 479 καρτέλλες.

#### **II. "Αλλες ἐργασίες στὸ Μουσικὸ τμῆμα.**

- 1) "Εγινε ἡ ἀγορὰ ἐνὸς γραμμοφώνου, δύο φορητῶν στερεοφωνικῶν κασετοφώ-  
 νων, δύο πυκνωτικῶν μικροφώνων καὶ λοιπῶν μικρομηχανημάτων γιὰ μερικὴ κά-  
 λυψη τῶν ἀναγκῶν τοῦ μουσικοῦ τμήματος,  
 2) "Εγινε ἡ προεργασία γιὰ τὴν ἀγορὰ διαφόρων μηχανημάτων γιὰ τὸν ἔξοπλι-  
 σμὸ καὶ τὴ σωστὴ λειτουργία τοῦ μουσικοῦ τμήματος.

### Δ. Ἐκδόσεις.

- 1) Ἔγινε ἡ ἐκλογὴ δημοτικῶν τραγουδιῶν (γαμήλια ἀσματα τοῦ ἡπειρωτικοῦ χώρου (Θεσσαλία) γιὰ τὴν ἐκτύπωση δίσκων,
- 2) Ἔγινε ἡ ἐκτύπωση 26 τυπογραφικῶν φύλλων τοῦ θεοφάνειαν Λαογραφικῶν Συμμείκτων τοῦ Γ. Παγκάλου καὶ συντάσσεται τὸ εύρετήριο.

### Ε. Βιβλιοθήκη.

- 1) Ἔγινε ἐμπλουτισμὸς τῆς Βιβλιοθήκης μὲ 190 τόμους ἐντύπων προερχομένους ἀπὸ δωρεὲς κατόπιν εἰδικῶν ἐνεργειῶν πρὸς ἀρμοδίους φορεῖς.
- 2) Ἔγινε καταγραφὴ 200 βιβλίων.

### ζ'. Λαογραφικὲς Ἀποστολές.

Ἐγινε ἀπομαγνητοφώνηση τοῦ ὑλικοῦ λαογραφικῶν ἀποστολῶν.

### Ζ. Χαρτογραφικὸ τμῆμα.

Συνεχίζεται ἡ προετοιμασία γιὰ τὴ δημιουργία χαρτογραφικοῦ τμήματος. Εἰδικότερα ἐκτὸς τῶν ἄλλων ἀρχισε ἡ ἐργασία τῆς τοποθετήσεως τῶν λαογραφικῶν φαινομένων ἐπὶ χαρτῶν (γεωγραφικὴ χώρα: Κρήτη).

### Η. Φωτογραφικὸ τμῆμα.

Συνεχίζεται ἡ κατάρτιση φωτογραφικοῦ ἀρχείου μὲ φιλμοθήκη καὶ φωτογραφοθήκη. Φωτοτυπήθηκαν τμήματα ἐντύπων μὲ σχετικὸ φωτογραφικὸ ὑλικὸ γιὰ τὸν ἐμπλουτισμὸ τοῦ τμήματος. Φωτογραφήθηκαν μουσειακὰ ἀντίκειμενα γιὰ τὴ χρήση ἀντιγράφων στὴ μουσειακὴ συλλογὴ καὶ στὸ φωτογραφικὸ τμῆμα.

### Θ. Μουσειακὴ Συλλογή.

Γιὰ νὰ εἴναι δυνατὴ ἡ μουσειολογικὴ μελέτη καὶ ἡ ἐπεξεργασία τῶν μουσειακῶν ἀντικειμένων φωτογραφίζονται αὐτὰ γιὰ νὰ ἀρχειοθετηθοῦν ἀφ' ἐνὸς μὲν ἐπὶ εἰδικῆς καρτέλλας (τῆς μουσειακῆς συλλογῆς), ἀφ' ἐτέρου δὲ στὸ φωτογραφικὸ τμῆμα.

### Ι. Κτίριο.

Στὰ πλαίσια τῆς προσπάθειάς μας γιὰ βελτίωση τῶν συνθηκῶν ἐργασίας ἔγινε

ό άδροχρωματισμὸς κλπ. μερικῶν τμημάτων τοῦ Κέντρου Λαογραφίας, τὰ ὅποια λόγω τῶν σεισμῶν καὶ τῆς παρόδου τοῦ χρόνου εύρισκοντο σὲ ἀθλία κατάσταση.

### **ΙΑ. 'Εξοπλισμὸς τοῦ Κέντρου.**

Τὸ Κέντρο βελτιώνεται ως πρὸς τὴν τεχνική του ὑποδομὴ γιὰ τὴν καλύτερη ἀπόδοσή του καὶ εύρυθμη λειτουργία του.

### **ΙΒ. 'Επιστημονικὰ συνέδρια.**

1) 'Η Διευθύντρια τοῦ Κέντρου κ. "Αννα Παπαμιχαὴλ-Κουτρούμπα συμμετέσχε στὸ Τρίτο Διεθνὲς συνέδριο τῆς Διεθνοῦς 'Εταιρείας Λαογραφικῶν Μελετῶν (S.I.E.F.) στὴ Ζυρίχη τῆς 'Ελβετίας (8-12 Ἀπριλίου 1987) μὲ τὴν ἀνακοίνωση: «The image of old age as depicted in Greek folk songs».

'Η ἕδια συμμετέσχε στὴν Γ' 'Επιστημονικὴ συνάντηση N.A. 'Αττικῆς στὰ Καλύβια (5-8 Νοεμβρίου 1987) μὲ τὴν ἀνακοίνωση: «Τὸ Κορωπιώτικο σπίτι (τέλη 18ου-20 αι.).». Στὴν ἕδια συνάντηση συμμετέσχε καὶ ὁ συντάκτης κ. 'Ελευθέριος 'Αλεξάκης μὲ τὴν ἀνακοίνωση: «Γαμήλιες παροχὲς στοὺς 'Αλβανόφωνους τῆς N.A. 'Αττικῆς-Λαυρεωτικῆς (1850-1940)».

2) 'Ο συντάκτης τοῦ Κέντρου κ. Γεώργ. Αἰκατερινίδης συμμετέσχε μὲ ἀνακοίνωση στὸ Ε' Συμπόσιο Λαογραφίας τοῦ Βορειοελλαδικοῦ χώρου (Θεσσαλονίκη, 20-22 Νοεμβρίου 1987). Θέμα ἀνακοινώσεως: «'Εκκλησιαστικὰ νομίσματα στὴ Θράκη. 'Η περίπτωση Σαμοθράκης».

3) Οἱ συντάκτες τοῦ Κέντρου κ. Αἰκατερίνη Πολυμέρου-Καμηλάκη καὶ Παναγ. Καμηλάκης συμμετέσχον στὸ Α' Συνέδριο Τρικαλινῶν Σπουδῶν (Τρίκαλα, 6-8 Νοεμβρίου 1987) μὲ κοινὸ θέμα: «Παραδοσιακὲς βιοτεχνίες τοῦ νεροῦ στὴν περιοχὴ Τρικάλων».

### **ΙΓ. Διακρίσεις.**

Σὲ ἐπίσημη τελετὴ ποὺ ἔγινε στὸ Παλέρμο τῆς 'Ιταλίας (16 Ἰουλίου 1987) ἀπονεμήθηκε στὴ Διευθύντρια τοῦ Κέντρου κ. "Αννα Παπαμιχαὴλ-Κουτρούμπα γιὰ τὸ τελευταῖο ἐπιστημονικό τῆς ἔργο τὸ διεθνὲς βραβεῖο 'Εθνογραφικῶν καὶ 'Ανθρωπολογικῶν Σπουδῶν Pitré-Marino.

'Η Διευθύντρια

"Αννα Παπαμιχαὴλ-Κουτρούμπα